II

(Akty, ktorých uverejnenie nie je povinné)

EURÓPSKY HOSPODÁRSKY PRIESTOR

SPOLOČNÝ VÝBOR EHP

ROZHODNUTIE SPOLOČNÉHO VÝBORU EHP č. 44/2005

z 29. apríla 2005,

ktorým sa mení a dopĺňa príloha I (Veterinárne a fytosanitárne záležitosti) k Dohode o EHP

SPOLOČNÝ VÝBOR EHP,

so zreteľom na Dohodu o Európskom hospodárskom priestore, zmenenú a doplnenú Protokolom, ktorým sa upravuje Dohoda o Európskom hospodárskom priestore, ďalej len „dohoda“, a najmä na jej článok 98,

keďže:

(1) Príloha I k dohode bola zmenená a doplnená rozhodnutím Spoločného výboru EHP č. 43/2005 z 11. marca 2005 ([1]).

(2) Nariadenie Komisie (ES) č. 136/2004 z 22. januára 2004, ktorým sa ustanovujú postupy pre veterinárne kontroly produktov dovážaných z tretích krajín na hraničných inšpekčných staniciach ([2]), sa má začleniť do dohody.

(3) Nariadenie Komisie (ES) č. 282/2004 z 18. februára 2004, ktorým sa zavádza doklad na účely deklarovania zvierat a vykonávania veterinárnej kontroly zvierat z tretích krajín, ktoré vstupujú na územie Spoločenstva ([3]), sa má začleniť do dohody.

(4) Rozhodnutie Komisie 2004/253/ES z 10. marca 2004, ktorým sa ustanovujú prechodné opatrenia, ktoré má Maďarsko uplatňovať v súvislosti s veterinárnymi kontrolami živých zvierat vstupujúcich do Maďarska z Rumunska ([4]), sa má začleniť do dohody.

([1]) Ú. v. EÚ L 198, 28.7.2005, s. 45.
([2]) Ú. v. EÚ L 21, 28.1.2004, s. 11.
([3]) Ú. v. EÚ L 49, 19.2.2004, s. 11.
([4]) Ú. v. EÚ L 79, 17.3.2004, s. 47.

(5) Rozhodnutie Komisie 2004/273/ES z 18. marca 2004, ktorým sa v dôsledku pristúpenia Českej republiky, Estónska, Cypru, Lotyšska, Litvy, Maďarska, Malty, Poľska, Slovinska a Slovenska prispôsobuje rozhodnutie Komisie 2001/881/ES, pokiaľ ide o zmeny a ďalšie doplnenia zoznamu hraničných inšpekčných staníc ([5]), sa má začleniť do dohody.

(6) Nariadenie Komisie (ES) č. 585/2004 z 26. marca 2004, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 282/2004 o zavedení dokumentu na účely deklarovania a vykonania veterinárnych kontrol zvierat z tretích krajín vstupujúcich na územie Spoločenstva ([6]), sa má začleniť do dohody.

(7) Nariadenie Komisie (ES) č. 599/2004 z 30. marca 2004 o prijatí harmonizovaného vzorového certifikátu a kontrolnej správy, týkajúcich sa obchodu so zvieratami a produktmi živočíšneho pôvodu v rámci Spoločenstva ([7]), sa má začleniť do dohody.

(8) Rozhodnutie Komisie 2004/292/ES z 30. marca 2004 o zavedení systému Traces a o zmene rozhodnutia 92/486/EHS ([8]) sa má začleniť do dohody.

(9) Rozhodnutie Komisie 2004/408/ES z 26. apríla 2004, ktorým sa menia a dopĺňajú rozhodnutia 2001/881/ES a 2002/459/ES, pokiaľ ide o zmeny a ďalšie dodatky k zoznamu hraničných inšpekčných staníc ([9]), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 208, 10.6.2004, s. 17, sa má začleniť do dohody.

(10) Rozhodnutie Komisie 2004/469/ES z 29. apríla 2004, ktorým sa v dôsledku pristúpenia Českej republiky, Estónska, Cypru, Lotyšska, Litvy, Maďarska, Malty, Poľska, Slovinska a Slovenska mení a dopĺňa rozhodnutie 2001/881/ES, pokiaľ ide o zoznam hraničných inšpekčných staníc ([10]), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 212, 12.6.2004, s. 7, sa má začleniť do dohody.

(11) Rozhodnutie Komisie 2004/477/ES z 29. apríla 2004, ktorým sa upravuje rozhodnutie 2002/459/ES, pokiaľ ide o doplnenie zoznamu jednotiek v počítačovej sieti Traces v dôsledku pristúpenia Českej republiky, Estónska, Cypru, Lotyšska, Litvy, Maďarska, Malty, Poľska, Slovinska a Slovenska ([11]), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 212, 12.6.2004, s. 53, sa má začleniť do dohody.

(12) Toto rozhodnutie sa neuplatňuje na Lichtenštajnsko,

ROZHODOL TAKTO:

Článok 1

Časť 1.2 kapitoly I prílohy I k dohode sa mení a dopĺňa tak, ako je uvedené v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

([5]) Ú. v. EÚ L 86, 24.3.2004, s. 21.
([6]) Ú. v. EÚ L 91, 30.3.2004, s. 17.
([7]) Ú. v. EÚ L 94, 31.3.2004, s. 44.
([8]) Ú. v. EÚ L 94, 31.3.2004, s. 63.
([9]) Ú. v. EÚ L 151, 30.4.2004, s. 21.
([10]) Ú. v. EÚ L 160, 30.4.2004, s. 7.
([11]) Ú. v. EÚ L 160, 30.4.2004, s. 86.

Článok 2

Znenia nariadení (ES) č. 136/2004, (ES) č. 282/2004, (ES) č. 585/2004, (ES) č. 599/2004 a rozhodnutí 2004/253/ES, 2004/273/ES, 2004/292/ES, 2004/408/ES v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 208, 10.6.2004, s. 17, 2004/469/ES v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 212, 12.6.2004, s. 7 a 2004/477/ES v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 212, 12.6.2004, s. 53, v islandskom a nórskom jazyku, ktoré budú uverejnené v dodatku EHP k *Úradnému vestníku Európskej únie*, sú autentické.

Článok 3

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť 30. apríla 2005 pod podmienkou, že Spoločnému výboru EHP budú zaslané všetky oznámenia podľa článku 103 ods. 1 dohody (*).

Článok 4

Toto rozhodnutie sa uverejní v oddiele EHP *Úradného vestníka Európskej únie* a v dodatku EHP k *Úradnému vestníku Európskej únie*.

V Bruseli 29. apríla 2005

Za Spoločný výbor EHP
predseda
Richard WRIGHT

(*) Nie sú uvedené žiadne ústavné požiadavky.

PRÍLOHA

Časť 1.2 kapitoly I prílohy I k dohode sa mení a dopĺňa takto:

1. Do bodu 39 (rozhodnutie Komisie 2001/881/ES) sa dopĺňajú tieto zarážky:

„— **32004 D 0273**: rozhodnutie Komisie 2004/273/ES z 18. marca 2004 (Ú. v. EÚ L 86, 24.3.2004, s. 21),

— **32004 D 0408**: rozhodnutie Komisie 2004/408/ES z 26. apríla 2004 (Ú. v. EÚ L 151, 30.4.2004, s. 21), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 208, 10.6.2004, s. 17,

— **32004 D 0469**: rozhodnutie Komisie 2004/469/ES z 29. apríla 2004 (Ú. v. EÚ L 160, 30.4.2004, s. 7), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 212, 12.6.2004, s. 7.“

2. Do bodu 46 (rozhodnutie Komisie 2002/459/ES) sa dopĺňajú tieto zarážky:

„— **32004 D 0408**: rozhodnutie Komisie 2004/408/ES z 26. apríla 2004 (Ú. v. EÚ L 151, 30.4.2004, s. 21), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 208, 10.6.2004, s. 17,

— **32004 D 0477**: rozhodnutie Komisie 2004/477/ES z 29. apríla 2004 (Ú. v. EÚ L 160, 30.4.2004, s. 86), v znení opravy uverejnenej v Ú. v. EÚ L 212, 12.6.2004, s. 53.“

3. Za bod 114 (rozhodnutie Komisie 2003/630/ES) sa dopĺňajú tieto body:

„115. **32004 R 0136**: nariadenie Komisie (ES) č. 136/2004 z 22. januára 2004, ktorým sa ustanovujú postupy pre veterinárne kontroly produktov dovážaných z tretích krajín na hraničných inšpekčných staniciach (Ú. v. EÚ L 21, 28.1.2004, s. 11).

Tento akt sa v súvislosti s oblasťami, ktorých sa týkajú osobitné akty, na ktoré sa odkazuje v odseku 2 úvodnej časti, uplatňuje taktiež na Island.

Ustanovenia tohto nariadenia sa na účely dohody upravujú takto:

V článku 8 ods. 4 sa za slovo ‚Fínsko‘ pridávajú slová ‚Island, Nórsko‘.

116. **32004 D 0253**: rozhodnutie Komisie 2004/253/ES z 10. marca 2004, ktorým sa ustanovujú prechodné opatrenia, ktoré má Maďarsko uplatňovať v súvislosti s veterinárnymi kontrolami živých zvierat vstupujúcich do Maďarska z Rumunska (Ú. v. EÚ L 79, 17.3.2004, s. 47).

Tento akt sa v súvislosti s oblasťami, ktorých sa týkajú osobitné akty, na ktoré sa odkazuje v odseku 2 úvodnej časti, uplatňuje taktiež na Island.

117. **32004 R 0282**: nariadenie Komisie (ES) č. 282/2004 z 18. februára 2004, ktorým sa zavádza doklad na účely deklarovania zvierat a vykonávania veterinárnej kontroly zvierat z tretích krajín, ktoré vstupujú na územie Spoločenstva (Ú. v. EÚ L 49, 19.2.2004, s. 11), zmenené a doplnené:

— **32004 R 0585**: nariadenie Komisie (ES) č. 585/2004 z 26. marca 2004 (Ú. v. EÚ L 91, 30.3.2004, s. 17).

Tento akt sa v súvislosti s oblasťami, ktorých sa týkajú osobitné akty, na ktoré sa odkazuje v odseku 2 úvodnej časti, uplatňuje taktiež na Island.

118. **32004 D 0292**: rozhodnutie Komisie 2004/292/ES z 30. marca 2004 o zavedení systému Traces a o zmene rozhodnutia 92/486/EHS (Ú. v. EÚ L 94, 31.3.2004, s. 63).

Tento akt sa v súvislosti s oblasťami, ktorých sa týkajú osobitné akty, na ktoré sa odkazuje v odseku 2 úvodnej časti, uplatňuje taktiež na Island.

119. **32004 R 0599**: nariadenie Komisie (ES) č. 599/2004 z 30. marca 2004 o prijatí harmonizovaného vzorového certifikátu a kontrolnej správy, týkajúcich sa obchodu so zvieratami a produktmi živočíšneho pôvodu v rámci Spoločenstva (Ú. v. EÚ L 94, 31.3.2004, s. 44).

Tento akt sa v súvislosti s oblasťami, ktorých sa týkajú osobitné akty, na ktoré sa odkazuje v odseku 2 úvodnej časti, uplatňuje taktiež na Island.“

4. Znenie bodu 14 (rozhodnutie Komisie 92/527/EHS) sa zrušuje.

5. Znenie bodu 16 (rozhodnutie Komisie 93/13/EHS) sa zrušuje.

6. Do bodu 12 (rozhodnutie Komisie 92/486/EHS) sa dopĺňa táto zarážka:

„— **32004 D 0292**: rozhodnutie Komisie 2004/292/ES z 30. marca 2004 (Ú. v. EÚ L 94, 31.3.2004, s. 63).“